BULLETIN DE NOVEMBRE 2018

Hello, everyone! This newsletter is to inform you about upcoming events in your Alliance Française and also to present current events, music, books, recipes, and other topics that may be of interest to the Francophone community. We hope you find it enjoyable. Anyone who would like to submit an item for publication in the next month's newsletter should e-mail Dawn Patelke (dpatelke@aol.com) before the 20th of the month preceding the next issue. We invite you to share your news with us!

Bonjour, tout le monde ! Ce bulletin veut vous signaler les prochains évènements touchant la communauté francophone et vous intéresser aux évènements d'actualité: musique, romans, recettes et autres sujets. Nous espérons que vous le trouverez intéressant. Tous ceux qui veulent soumettre quelque chose pour publication dans le prochain bulletin peuvent envoyer un courriel à Dawn Patelke (dpatelke@aol.com) avant le 20 du mois précédant la prochaine édition. Nous vous invitons à partager vos nouvelles !

Next AFK Meeting

The next meeting of the AFK will be the Beaujolais party, **Sunday, November 18 at the Concord Yacht Club, 11600 South Northshore Drive, Knoxville, from 4:30 to 7:30 p.m.** Come join us in celebrating the Beaujolais Nouveau wine! Cost: $10 a person, free for AFK members. Since this party is a potluck, we ask you to bring a favorite dish to share. The Alliance will provide the Beaujolais and other drinks.

Prochaine réunion de l'AFK

La prochaine réunion de l'AFK sera la célébration du Beaujolais Nouveau, **le dimanche 18 novembre, au Concord Yacht Club, 11600 South Northshore Dr., Knoxville, de 16h30 à 19h30.** Venez nombreux pour célébrer le vin nouveau ! Entrée : 10$ par personne, gratuit pour les membres de l'AFK. Comme cette fête est un potluck, nous vous demandons d'apporter, pour le partager, un de vos plats favoris. L'Alliance offrira le Beaujolais nouveau et autres boissons.

Renewal of AFK Membership

Reminder: The Beaujolais party is also the traditional date for renewal of your AFK membership for 2019, which you can take care of at the door. We need and value your support! If you will not be at the Beaujolais party, please message Dawn at dpatelke@aol.com to renew your membership. In order to continue to receive notifications about our events in a timely manner and to make sure you are included in the 2019 Annuaire, please renew before December 31. Thank you for your support of the AFK.

Renouvellement d'adhésion à l'AFK

Rappel : La fête du Beaujolais Nouveau est la date traditionnelle pour le renouvellement de votre adhésion à l'AFK pour 2019, ce que vous pourrez faire à l'entrée. Nous avons besoin de votre soutien et nous vous en remercions. Si vous ne comptez pas être là, envoyez un courriel à Dawn à dpatelke@aol.com pour convenir de votre renouvellement. S'il vous plaît, renouvelez votre adhésion avant le 31 décembre car cela vous permettra de continuer de recevoir la notification de nos événements et d'être inclus dans l'Annuaire 2019. Nous vous remercions de votre soutien à l'AFK.

Immersion Meals

Would you like to enjoy a meal and improve your French conversational language skills while getting to know others who want to do the same? Our next immersion meal will be **Friday, November 30, at**

Les tables françaises

Voulez-vous déjeuner à la française et améliorer votre français tout en faisant connaissance d'autres personnes qui veulent en faire autant ? La prochaine table française aura lieu **le vendredi, 30 novembre**

noon, at Northshore Brasserie, 9430 S Northshore Dr, Knoxville, TN 37922. If you would like to join us, email Dawn at **dpatelke@aol.com** or Sherry at **milkwhey@usit.net** for a reservation.

New member

Welcome to our new member Sébastien Crépieux. He introduces himself:

I am a native French speaker and the founder and the owner of the French tutoring company, ***Knox French Coach***. I have been teaching French since 2010. Before moving to Knoxville with my wife Elizabeth, who is a professor at UT, I was living in Bordeaux, France. I have 2 boys, Loïc (7) and Rémy (3½). I am currently teaching in various places around Knoxville such as the ***Foreign Language Academy, Morning Star Child Development Center***, homeschool co-ops, etc. I have more than 100 students. I also teach via Skype with students in South Africa and Saudi Arabia. From time to time, according to the needs of my clients, I also provide Italian, Spanish, German, and Polish lessons with my different native instructors.

You can contact Sébastien at:

Sébastien Guillaume Crépieux
knoxfrenchcoach@gmail.com
Cell phone: (865) - 809 - 8469
Website : http://knoxfrenchcoach.wordpress.com

Film

As part of the UT Fall Film series, two movies will be shown in November **at University of Tennessee, in the Hodges Library, in the auditorium on the first floor.** Both films will be shown in French with English subtitles, with an optional discussion in English afterwards.

Sunday, November 4 at 3 p.m., ***The Class*** will be screened. It is an adaptation of François Bégaudeau's semi-autobiographical novel, and he played the main role of the film. François is a young French teacher of a 4th year class in an ordinary high school with a difficult reputation of the 20th arrondissement of Paris. François does not hesitate to step outside the academic framework to push teenagers to their limits in order to motivate them, even if he sometimes takes risks.

Thursday, November 29 at 6:30 p.m., the feature will be ***Skirt Day***. Sonia Bergerac teaches French in a suburban college. She has difficulty negotiating daily

à midi, à Northshore Brasserie, 9430 S Northshore Dr, Knoxville, TN 37922. Si vous voulez y assister, envoyez un courriel à Dawn **(dpatelke@aol.com)** ou à Sherry **(milkwhey@usit.net)** qui fera les réservations.

Nouveau membre

Bienvenue à notre nouveau membre, Sébastien Crépieux. Il se présente:

Je suis natif français et je suis le fondateur et le directeur d'une entreprise de tutoring qui s'appelle ***Knox French Coach***. J'enseigne le français depuis 2010. Avant d'arriver à Knoxville, avec mon épouse Elizabeth, qui est professeur à UT, nous habitions à Bordeaux, France. J'ai deux garçons, Loïc (7) et Rémy (3.5). J'enseigne actuellement dans différents endroits à Knoxville comme ***le Foreign Language Academy, Morning Star Child Development Center***, des cooperatives de cours à domicile, etc. J'ai plus de cent étudiants. J'enseigne également via Skype pour mes étudiants en Afrique du Sud et en Arabie Saoudite. En fonction du besoin de mes clients, je propose aussi du tutoring en italien, espagnol, allemand et polonais, tout ceci grâce à mes différents instructeurs.

Vous pouvez contacter Sébastien à:

Sébastien Guillaume Crépieux
knoxfrenchcoach@gmail.com
Cell phone: (865) - 809 - 8469
Website : http://knoxfrenchcoach.wordpress.com

Film

Dans le cadre de la série UT Fall Film, deux films seront montrés au cours du mois de novembre **à l'Université du Tennessee, dans l'auditorium de la bibliothèque Hodges, 1er étage.** Les deux films seront en français avec des sous-titres anglais, avec une discussion facultative en anglais à suivre.

Le dimanche, le 4 novembre à 15h, ***Entre les murs*** sera montré. Il s'agit d'une adaptation du roman éponyme de François Bégaudeau, lequel a joué le rôle principal du film. François est un jeune professeur de français d'une classe de 4e dans un collège ordinaire réputé difficile du 20e arrondissement de Paris. François n'hésite pas à sortir du cadre académique et à pousser les adolescents jusqu'à leurs limites afin de les motiver, quitte à prendre parfois le risque de l'excès.

Le jeudi, le 29 novembre à 18 h.30, le film à l'affiche sera ***La journée de la jupe***. Sonia Bergerac enseigne le français dans un collège de banlieue. Elle vit difficilement le quotidien de la relation avec ses élèves et elle est en outre fragilisée par le départ de son mari.

relationships with her students and is further weakened by the departure of her husband. During a rehearsal during a theater class with one of her classes, she discovers a pistol in the bag of a pupil named Mouss. As she tries to seize it, a shot goes off and wounds the student in his leg. In the confusion of the moment, she cracks and takes part of her class hostage.

At Downtown West:

Set at the dawn of the modern age, ***Colette*** tells the story of a woman whose voice has long been denied who makes extraordinary efforts to recover it. Gabrielle Sidonie Colette (Keira Knightley), a young woman from a country village, marries a charismatic and dominant Parisian man, her elder of fourteen years, known simply as "Willy" (Dominic West). Through her contacts, she is introduced to bohemian Paris where her creative appetite is awakened. Always ready to capitalize on talent, Willy convinces his wife to write novels - to be released under his name. Over time, the lack of recognition for her work thwarts Colette, and a connection with the Marquise of Belbeuf, who challenges traditional gender roles, encourages her to break free, but Willy is determined to maintain control over her at all costs.

Louisiana Joins La Francophonie

It's official! The American state has joined the International Organization of La Francophonie (IOF) as an observer member. Its application was accepted on Thursday, October 11, by the organization's member states at a summit in Erevan, Armenia.

"Louisiana has taken a seat at the table of La Francophonie," announced the CODOFI, the Council for the Development of French in Louisiana. "By being part of this organization comprised of Francophone and Francophile countries and governments from all over the world, Louisiana is now officially recognized as a Francophone region on the global stage," reads the CODOFIL statement. "Being a member of the IOF also offers a number of opportunities for collaborations between our state and the rest of the Francophone world. The future is bright for the French language in Louisiana!" https://france-amerique.com/en/louisiana-joins-la-francophonie/

Exhibition at Frist Art Museum

An exhibition on Paris from the *Belle Epoque* era, titled ***Paris 1900: City of Entertainment***, initially presented at the Petit Palais, is now at the Frist Art Museum in Nashville, Tennessee

Lors d'une répétition pendant un cours de théâtre avec une de ses classes, elle découvre un pistolet dans le sac d'un élève nommé Mouss. Comme elle cherche à s'en emparer, un coup de feu part et blesse ce dernier à la jambe. Dans la confusion du moment, elle craque et prend une partie de sa classe en otage.

À Downtown West:

À l'aube de l'âge moderne, ***Colette*** raconte l'histoire d'une femme dont la voix n'a pas souvent été entendue qui fait des efforts extraordinaires pour la récupérer. Gabrielle Sidonie Colette, (Keira Knightley) une jeune femme d'un village de campagne, épouse un parisien charismatique et dominant, son aîné de quatorze ans, connu sous le seul nom de «Willy» (Dominic West). À travers ses relations, elle est initiée au Paris bohème où son appétit créatif est déclenché. Toujours prêt à capitaliser sur le talent, Willy convainc sa femme d'écrire des romans - à paraître sous son nom. Au fil du temps, le manque de reconnaissance pour son travail contrecarre Colette, et une liaison avec la Marquise de Belbeuf, qui remet en question les rôles traditionnels des genres, l'incite à se libérer, mais Willy est déterminé à maintenir sa mainmise sur elle, à tout prix.

La Louisiane rejoint la Francophonie

C'est officiel ! L'État américain rejoint l'Organisation Internationale de la Francophonie (OIF) en tant que membre observateur. Sa candidature a été acceptée ce jeudi 11 octobre par les États membres de l'organisation réunis en sommet à Erevan en Arménie.

« La Louisiane prend sa place à la grande table de la Francophonie », a annoncé le CODOFIL, l'agence des affaires francophones en Louisiane. « En faisant partie de cette organisation qui regroupe des pays et des gouvernements francophones et francophiles du monde entier, la Louisiane est officiellement reconnue comme une région francophone à l'échelle globale. Être membre de l'OIF représente également de nombreuses opportunités de collaboration entre notre État et le reste du monde francophone. L'avenir est brillant pour la langue française en Louisiane ! »

https://france-amerique.com/fr/louisiana-joins-la-francophonie/

Une exposition au Frist Art Museum

Une exposition sur Paris de la *Belle Époque*, intitulée ***Paris 1900: City of Entertainment***, initialement présentée au Petit Palais, est à découvrir au Frist Art Museum de Nashville (Tennessee) de 12 octobre 2018 à 6 janvier

from October 12 2018 through January 6, 2019. The Frist Art Museum is at 919 Broadway, Nashville, TN 37203. www.fristartmuseum.org

Recipe

Creamy White Bean Brandade

By Michele Scicolone
France-Amerique October 2018
6 servings

A classic brandade is made with poached salt cod whipped into a fine purée. Served as an appetizer, it is enjoyed spread on a toasted baguette, crackers or raw vegetables.

Ingredients:

For the beans:
1 pound flageolet, cannellini, Great Northern, or other white beans, rinsed and sorted
1 large carrot, peeled and halved lengthwise
1 celery rib, halved
1 medium onion, peeled
1 garlic clove, peeled
2 fresh flat-leaf parsley sprigs
2 teaspoons salt

For the brandade:
3 cups beans, drained
6 anchovy filets, drained
2 teaspoons chopped fresh rosemary
1 garlic clove, peeled
¼ cup extra virgin olive oil
2 tablespoons fresh lemon juice
Salt and freshly ground pepper

Preparation:
Place the beans in a large bowl with cold water to cover by several inches. Soak in a cool place for 6 hours or overnight. Drain the beans.

Place the beans on the stovetop using a Le Creuset-type cast-iron pot. Add the vegetables, garlic, parsley, and salt. Add fresh water to cover by 2 inches. Cover and cook for 4 to 6 hours, or until completely tender. Taste a few beans to be sure. Reserve the vegetables.

Place the beans, anchovies, rosemary, and garlic in a food processor. Puree until the desired consistency. Blend in the olive oil and lemon juice. Season with salt and pepper to taste. Serve at room temperature or lightly chilled.

2019. Le Frist Art Museum s'est situé au 919 Broadway, Nashville, TN 37203. www.fristartmuseum.org

Recette

Brandade Onctueuse Aux Haricots Blancs

Par Michele Scicolone
France-Amerique October 2018
Pour 6 Personnes

La brandade classique est faite à base de morue salée et pochée, réduite en une fine purée. Elle est servie en amuse-gueule, sur des tranches de pain grillé, de crackers ou de legumes crus.

Ingrédients:

Pour les haricots:
500 gr de flageolets, de haricots cannellini, Great Northern, ou autres haricots blancs, rincés et triés
1 grosse carotte, pelée et taillée en deux dans le sens de la longuer
1 branche de celery, coupée en deux
1 oignon moyen épluché
1 gousse d'ail pelée
2 branches de persil plat frais
2 cuilléres à café de sel

Pour la brandade:
3 tasses de haricots égouttés
6 filets d'anchois égouttés
2 cuillères à café de romarin frais émincé
1 gousse d'ail pelée
5 cl d'huile d'olive extra vierge
2 cuillères á soupe de jus de citron pressé
Sel et poivre du moulin

Preparation:
Mettre les haricots dans un grand saladier rempli d'eau froide. Les laisser tremper dans un endroit frais entre 6 et 12 heures. Rincer les haricots.

Placer les haricots sur le gaz en utilisant une cocotte en fonte de type Le Creuset. Ajouter les legumes, l'ail, le persil et le sel. Verser de l'eau fraîche jusqu'a 4 cm et demi sur les haricots. Couvrir et laisser cuire à temperature elevée de 4 à 6 heures, ou jusqu'à ce que les haricots soient bien tendres. Goûter pour s'en assurer. Reserver les legumes.

Mettre les haricots, les anchois, le romarin et l'ail dans un robot de cuisine. Mixer jusqu'a la consistence souhaitée. Incorporer l'huile d'olive et le jus de citron. Rectifier l'assaisonnement. Servir à température ambiante ou légèrement rafraîchi.